

## EU-Konformitätserklärung *EU Declaration of Conformity*

No. Khe051-10/2021

A5E51479612A

Produktbezeichnung/-  
modell **SIMATIC ET 200SP PA**  
*Product identification/-  
model*

Hersteller **Siemens AG**  
*Manufacturer* Digital Industries  
Process Automation

Anschrift **Östliche Rheinbrückenstr. 50**  
*Address* DE-76181 Karlsruhe

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser  
Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

*This declaration of conformity is issued under the sole  
responsibility of the manufacturer.*

**Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechts-  
vorschriften der Union, die in den Anhängen EMV, ATEX, RoHS gelistet sind. Diese sind integraler  
Bestandteil dieser Konformitätserklärung:**

***The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation,  
depending on the components used, as listed in the Annexes EMC, ATEX, RoHS which are an integral part of  
this declaration of conformity:***

#### **ATEX-Richtlinie**

**2014/34/EU** Richtlinie des Europäischen Parlaments und des  
Rates vom 26. Februar 2014 zur Harmonisierung der  
Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten für Geräte und  
Schutzsysteme zur bestimmungsgemäßen Verwendung in  
explosionsgefährdeten Bereichen; Amtsblatt der EU L96,  
29/03/2014, S. 309–356

#### **EMV-Richtlinie:**

**2014/30/EU** Richtlinie des Europäischen Parlaments und des  
Rates vom 26. Februar 2014 zur Harmonisierung der  
Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über die  
elektromagnetische Verträglichkeit; Amtsblatt der EU L96,  
29/03/2014, S. 79–106

#### **RoHS-Richtlinie:**

**2011/65/EU** Richtlinie des Europäischen Parlaments und des  
Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung  
bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und  
Elektronikgeräten; Amtsblatt der EU  
L174, 1/07/2011, S. 88–110

#### **ATEX Directive**

**2014/34/EU** Directive of the European Parliament and of  
the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the  
laws of the Member States relating to equipment and  
protective systems intended for use in potentially explosive  
atmospheres; Official Journal of the EU L96, 29/03/2014, p.  
309–356

#### **EMC Directive:**

**2014/30/EU** Directive of the European Parliament and of the  
Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws  
of the Member States relating to electromagnetic compatibility;  
Official Journal of the EU L96, 29/03/2014, p. 79–106

#### **RoHS Directive:**

**2011/65/EU** Directive of the European Parliament and of the  
Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain  
hazardous substances in electrical and electronic equipment;  
Official Journal of the EU L174, 1/07/2011, p. 88–110

## EU-Konformitätserklärung *EU Declaration of Conformity*

No. Khe051-10/2021

A5E51479612A

**Weitere Angaben über die Einhaltung dieser Richtlinie(n) enthalten die Anhänge EMV, ATEX, RoHS und Produktliste.**

***Further information about the conformity to this Directive(s) is given in the annexes EMC, ATEX, RoHS, and product list.***

Unterszeichnet für und im Namen von: / Signed for and on behalf of:

Siemens Aktiengesellschaft

Karlsruhe 25.10.2021  
Ort / place Datum der Ausstellung / date of issue

Dr. Friedhelm Geiger  
Name / name Unterschrift / Signature

Head HardwareProducts  
Funktion / function

Frank Forcher  
Name / name Unterschrift / Signature

Head Quality Management  
Funktion / function

Diese Erklärung bescheinigt die Übereinstimmung mit den genannten Richtlinien, ist jedoch keine Beschaffenheits- oder Haltbarkeitsgarantie.

*This declaration is an attestation of conformity with the indicated Directive(s) but does not imply any guarantee of quality or durability.*

Die Sicherheitshinweise der mitgelieferten Produktdokumentation sind zu beachten.

*The safety instructions of the accompanying product documentation shall be observed.*

Siemens Aktiengesellschaft: Chairman of the Supervisory Board: Jim Hagemann Snaube;

Managing Board: Roland Busch, Chairman, President and Chief Executive Officer; Klaus Helmrich, Cedrik Neike, Matthias Rebellius, Ralf P. Thomas, Judith Wiese;

Registered offices: Berlin and Munich, Germany; Commercial registries: Berlin-Charlottenburg, HRB 12300, Munich, HRB 6684; WEEE-Reg.-No. DE 23691322

**EU-Konformitätserklärung**  
*EU Declaration of Conformity*

No. Khe051-10/2021

A5E51479612A

**Anhang EMV / Annex EMC**

Produktbezeichnung/-modell **SIMATIC ET 200SP PA**  
*Product identification/-model*

**Die nachfolgend angeführten Produkte des oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:**  
*The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:*

**EMV-Richtlinie:**  
**2014/30/EU** Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Februar 2014 zur Harmonisierung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über die elektromagnetische Verträglichkeit; Amtsblatt der EU L96, 29/03/2014, S. 79–106

**EMC Directive:**  
**2014/30/EU** Directive of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility; Official Journal of the EU L96, 29/03/2014, p. 79–106

Die Übereinstimmung des bezeichneten Produkts mit den Vorschriften der angewandten Richtlinie(n) wird nachgewiesen durch die vollständige Einhaltung folgender Normen / Vorschriften:  
*The conformity of the designated product with the provisions of the applied Directive(s) is proved by full compliance with the following standards / regulations:*

**Harmonisierte Normen / Harmonized standards:**

Referenznummer <i>Reference number</i>	Ausgabedatum <i>Date of issue</i>	Referenznummer <i>Reference number</i>	Ausgabedatum <i>Date of issue</i>
EN 61000-6-4.....	2007 .....	.....	.....
+ A1 .....	2011 .....	.....	.....
EN 61000-6-2.....	2005 .....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....

Die Einzelprodukte des oben beschriebenen Gegenstands der Erklärung, für die dieser Anhang gilt, sind im Anhang „Produktliste“ angeführt und erfüllen die einschlägige Harmonisierungsrechtsvorschrift der Union.  
*The individual products of the above-described object of the declaration to which this Annex applies are listed in the Annex "Product list" and are in conformity with the relevant Union harmonization legislation.*

**EU-Konformitätserklärung**  
*EU Declaration of Conformity*

No. Khe051-10/2021

A5E51479612A

**Anhang ATEX / Annex ATEX**

Produktbezeichnung/-modell **SIMATIC ET 200SP PA**  
*Product identification/-model*

**Die nachfolgend angeführten Produkte des oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:**  
*The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:*

**ATEX-Richtlinie**

**2014/34/EU** Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Februar 2014 zur Harmonisierung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten für Geräte und Schutzsysteme zur bestimmungsgemäßen Verwendung in explosionsgefährdeten Bereichen; Amtsblatt der EU L96, 29/03/2014, S. 309–356

**ATEX Directive**

**2014/34/EU** Directive of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to equipment and protective systems intended for use in potentially explosive atmospheres; Official Journal of the EU L96, 29/03/2014, p. 309–356

Die Übereinstimmung des bezeichneten Produkts mit den Vorschriften der angewandten Richtlinie(n) wird nachgewiesen durch die vollständige Einhaltung folgender Normen / Vorschriften:  
*The conformity of the designated product with the provisions of the applied Directive(s) is proved by full compliance with the following standards / regulations:*

Harmonisierte Normen / Harmonized standards:

Referenznummer <i>Reference number</i>	Ausgabedatum <i>Date of issue</i>	Referenznummer <i>Reference number</i>	Ausgabedatum <i>Date of issue</i>
EN IEC 60079-0.....	2018 .....	.....	.....
EN 60079-7.....	2015 .....	.....	.....
+ A1 .....	2018 .....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....

ATEX-Kennzeichnung:  
*ATEX marking:*



Die Einzelprodukte des oben beschriebenen Gegenstands der Erklärung, für die dieser Anhang gilt, sind im Anhang „Produktliste“ angeführt und erfüllen die einschlägige Harmonisierungsrechtsvorschrift der Union.  
*The individual products of the above-described object of the declaration to which this Annex applies are listed in the Annex "Product list" and are in conformity with the relevant Union harmonization legislation.*

# EU-Konformitätserklärung *EU Declaration of Conformity*

No. Khe051-10/2021

A5E51479612A

## Anhang / Annex RoHS

Produktbezeichnung/-modell **SIMATIC ET 200SP PA**  
*Product identification/-model*

**Die nachfolgend angeführten Produkte des oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:**  
*The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:*

**RoHS-Richtlinie:**  
**2011/65/EU** Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten; Amtsblatt der EU L174, 1/07/2011, S. 88–110

**RoHS Directive:**  
**2011/65/EU** Directive of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment; Official Journal of the EU L174, 1/07/2011, p. 88–110

Die Übereinstimmung des bezeichneten Produkts mit den Vorschriften der angewandten Richtlinie(n) wird nachgewiesen durch die vollständige Einhaltung folgender Normen / Vorschriften:  
*The conformity of the designated product with the provisions of the applied Directive(s) is proved by full compliance with the following standards / regulations:*

**Harmonisierte Normen / Harmonized standards:**

Referenznummer <i>Reference number</i>	Ausgabedatum <i>Date of issue</i>	Referenznummer <i>Reference number</i>	Ausgabedatum <i>Date of issue</i>
EN IEC 63000 .....	2018 .....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....

Die Einzelprodukte des oben beschriebenen Gegenstands der Erklärung, für die dieser Anhang gilt, sind im Anhang „Produktliste“ angeführt und erfüllen die einschlägige Harmonisierungsrechtsvorschrift der Union.  
*The individual products of the above-described object of the declaration to which this Annex applies are listed in the Annex "Product list" and are in conformity with the relevant Union harmonization legislation.*

# EU-Konformitätserklärung

## *EU Declaration of Conformity*

No. Khe051-10/2021

A5E51479612A

### Anhang Produktliste / Annex Product List

Bestellnummer / <i>part number</i>	Bezeichnung / <i>designation</i>	Anhänge / Annexes		
		EMV / EMC	ATEX	RoHS
6ES7134-6TD00-0CA1	ET200SP AI 4 HART	X	X	X
6ES7135-6TD00-0CA1	ET200SP AQ 4xI HART	X	X	X